

Dichiarazione di conformità UE

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, dichiara che la seguente/le seguenti unità:

N° del modello	N° di serie	Descrizione del prodotto	Descrizione fattura
74048TE	400000000 e superiori	Tosaerba con operatore a bordo Z Master Serie 4000 da 122 cm	4000 SERIES 22HP Kaw 122CM SD MR CE
74053TE	400000000 e superiori	Tosaerba con operatore a bordo Z Master Serie 4000 da 132 cm	4000 SER KAW 25.5HP 132CM MR HDX CE
74056TE	400000000 e superiori	Tosaerba con operatore a bordo Z Master Serie 4000 da 152 cm	4000 SER KAW 25.5HP 152CM MR HDX CE

Risulta(no) conforme(i) alle direttive di seguito riportate:

2000/14/CE (Rumorosità), 2006/42/CE (Sicurezza delle macchine), 2014/30/UE (CEM)

Ogni modello indicato è stato valutato sulla base degli standard di seguito riportati e/o di altri documenti normativi:

EN ISO 5395-1:2013+A1:2017

EN ISO 5395-3:2013+A1:2017+A2:2017

EN 55012:2007+A1:2009

ISO 11094:1991

ISO 3744:1995.

I seguenti accessori/attacchi sono inoltre conformi alle direttive di seguito riportate previa installazione secondo le istruzioni relative ai modelli di cui sopra:

Modello	Descrizione	Direttiva
Attrezzi per tutti i modelli		
78463	Kit sistema di raccolta	2006/42/CE
78439	Kit sistema di raccolta	2006/42/CE
Attrezzi per modello 74048TE		
144-0386	Kit Recycler da 122 cm	2006/42/CE
144-0389	Kit luci di base	2006/42/CE, 2014/30/UE
144-0390	Kit di sollevamento elettrico del piatto	2006/42/CE, 2014/30/UE
78464 con 145-1261	Kit di completamento da 122 cm con kit CE da 122 cm	2006/42/CE

Modello	Descrizione	Direttiva
Attrezzi per modello 74053TE		
144-0387	Kit riciclaggio da 132 cm	2006/42/CE
78465 con 145-1262	Kit di completamento da 132 cm con kit CE da 132 cm	2006/42/CE
Attrezzi per modello 74056TE		
144-0388	Kit Recycler da 152 cm	2006/42/CE
78466 con 145-1263	Kit di completamento da 152 cm con kit CE da 152 cm	2006/42/CE

Dati per la Direttiva relativa alle emissioni acustiche (2000/14/EC, 2005/88/EC):

Modello	Classificazione	Larghezza di taglio (cm)	Potenza acustica misurata (dBA)	Potenza acustica garantita (dBA)	Regime del motore (giri/min)
74048TE	Tosaerba	122	104	105	3100
74048TE con 78464 e 145-1261	Tosaerba	122	103	105	2700
74053TE	Tosaerba	132	104	105	3100
74053TE con 78465 e 145-1262	Tosaerba	132	104	104	2600
74056TE	Tosaerba	152	105	105	3000
74056TE con 78466 e 145-1263	Tosaerba	152	104	105	2500

Determinato in conformità con ISO 11094:1991 e ISO 3744:1995.

Valutazione di conformità: Allegato VI

Ente notificato: TUV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, Nürnberg 90431 Germania

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante.

Traduzione dell'originale (IT)



L'oggetto della dichiarazione è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione.

Certificazione:



John Heckel
Direttore tecnico
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
Aprile 11, 2023

Rappresentante autorizzato:

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro Europe NV
Nijverheidsstraat 5
2260 Oevel
Belgium

Informativa sulla privacy SEE/Regno Unito

Utilizzo delle vostre informazioni personali da parte di Toro

The Toro Company ("Toro") rispetta la vostra privacy. Quando acquistate i nostri prodotti, possiamo raccogliere determinate informazioni personali su di voi, direttamente da voi o tramite la vostra azienda o distributore Toro. Toro utilizza queste informazioni per adempiere ai propri obblighi contrattuali, come registrare la vostra garanzia, elaborare la vostra richiesta in garanzia o contattarvi in caso di un richiamo di prodotto, e per finalità aziendali legittime, come valutare la soddisfazione dei clienti, migliorare i nostri prodotti o fornirvi informazioni su prodotti che potrebbero essere di vostro interesse. Toro può condividere i vostri dati con le nostre consociate, affiliate, rivenditori e altri partner commerciali collegati a tali attività. Inoltre, possiamo divulgare le informazioni personali ove richiesto ai sensi della legge o in relazione alla vendita, acquisto o fusione di un'attività. Non venderemo mai le vostre informazioni personali a nessun'altra società a scopi di marketing.

Conservazione delle vostre informazioni personali

Toro conserverà le vostre informazioni personali per tutto il tempo pertinente alle finalità di cui sopra e in conformità con i requisiti normativi. Per maggiori informazioni sui periodi di conservazione dei dati applicabili, contattate legal@toro.com.

L'impegno di Toro per la sicurezza

Le vostre informazioni personali possono essere elaborate negli Stati Uniti o in altri paesi in cui possono essere in vigore leggi sulla protezione dei dati meno rigorose di quelle del vostro paese di residenza. Ogniquale volta trasferiamo le vostre informazioni al di fuori del vostro paese di residenza, adotteremo tutte le misure richieste per legge al fine di garantire l'implementazione delle opportune tutele per proteggere le vostre informazioni e assicurarci che vengano trattate in sicurezza.

Accesso e correzione

È vostro diritto correggere o riesaminare i vostri dati personali, oppure rifiutare o limitare il trattamento dei vostri dati. A tale scopo, contattateci via email all'indirizzo legal@toro.com. In caso di perplessità in relazione al modo in cui Toro gestisce le vostre informazioni, vi invitiamo a parlarne direttamente con noi. Tenete presente che i residenti europei hanno diritto a sporgere reclamo presso la propria Autorità di protezione dei dati.

EU Specifications

Dati relativi a potenza, massa e vibrazioni della macchina

Modello	Potenza nominale (kW)	Massa della macchina [‡] (kg)	Livello di vibrazione a mano/braccio (m/s ²)*			Vibrazioni corpo intero (m/s ²)*	
			Mano sinistra	Mano destra	Incertezza	Livello	Incertezza
74048TE	16,4	578	1,6	1,7	0,1	0,18	0,02
74053TE	19	590	1,5	1,6	0,1	0,25	0,03
74056TE	19	612	1,6	1,8	0,1	0,28	0,04
74048TE con 78464 e 145-1261	16,4	711	1,9	2,3	0,1	0,3	0,04
74053TE con 78465 e 145-1262	19	723	1,8	2,0	0,1	0,28	0,04
74056TE con 78466 e 145-1263	19	745	1,7	1,7	0,1	0,34	0,04

[‡]Con serbatoi vuoti nella normale configurazione operativa

*Determinato in conformità con EN ISO 5395-1:2013

Dati relativi alla potenza acustica della macchina

Modello	Pressione acustica (dBA) ¹	
	Livello	Incertezza
74048TE	90	1
74053TE	90	1
74056TE	90	1
74048TE con 78464 e 145-1261	91	1
74053TE con 78465 e 145-1262	90	1
74056TE con 78466 e 145-1263	90	2

¹ Livelli ponderati su A, misurati nella posizione dell'operatore, determinati in conformità con EN ISO 5395-1:2013.

BG: За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en/parts.

CS: Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en/parts.

DA: For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en/parts.

DE: Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en/parts.

EL: Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en/parts.

EN: To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en/parts.

ES: Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en/parts.

ET: Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en/parts.

FI: Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en/parts.

FR: Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en/parts.

HR: Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na www.toro.com/en/parts.

HU: Ha szükséges van a dokumentum egy példányára a saját nyelven, letöltheti azt a www.toro.com/en/parts oldalról.

IT: La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en/parts.

LT: Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en/parts.

LV: Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en/parts.

NL: Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en/parts.

NO: For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en/parts.

PL: Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en/parts.

PT: Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en/parts.

RO: Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați www.toro.com/en/parts.

SK: Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en/parts.

SL: Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en/parts.

SR: Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite www.toro.com/en/parts.

SV: Gå in på www.toro.com/en/parts om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.